

Guia de ajuste do Phonak Target



O software de programação Phonak Target destina-se ao uso por profissionais de saúde auditiva qualificados para a configuração, a programação e o ajuste de aparelhos auditivos com base nos requisitos específicos do paciente. Este guia fornece uma introdução detalhada de ajuste de aparelho auditivo com o Phonak Target.

Além do mais, é possível encontrar [News] (Novidades) na tela inicial do Phonak Target.

Estão disponíveis guias de ajuste específicos (*em países selecionados) para os seguintes recursos no Phonak Target:

- **Modo Junior**
- **Acesso Remoto da Phonak***
- **Phonak Target/ALPS***
- **TargetMatch**
- **Tinnitus Balance**
- **Verificação**

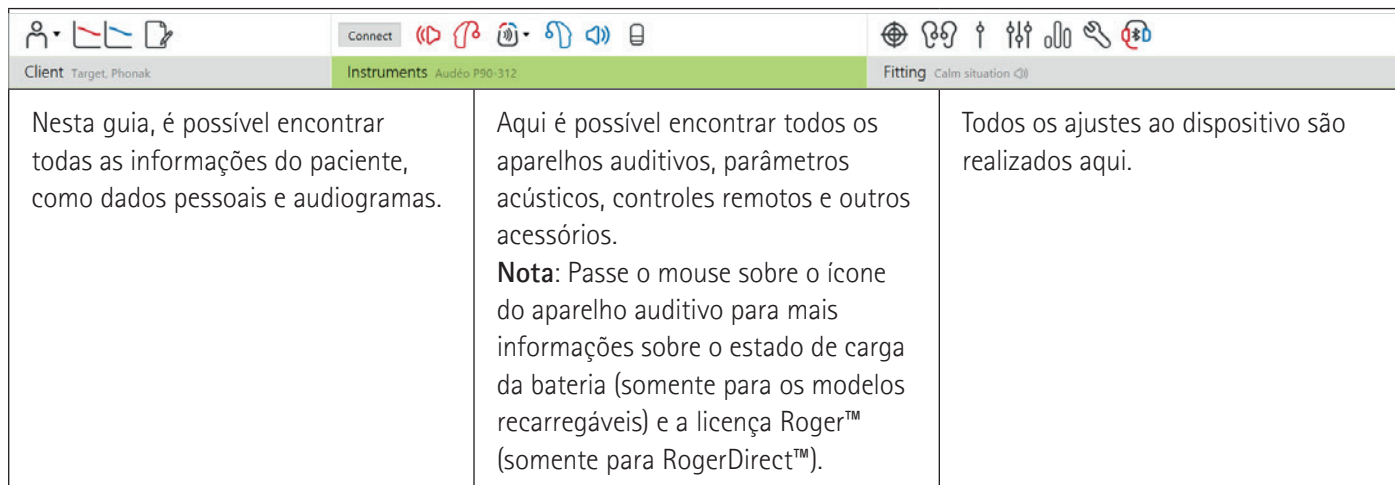
Conteúdo

| | |
|--|----|
| Estrutura e navegação..... | 2 |
| Preparo dos aparelhos auditivos e CROS..... | 2 |
| Preparo do Phonak Trial™..... | 3 |
| Verificar receptor..... | 4 |
| Verificar os parâmetros acústicos..... | 4 |
| Ajuste..... | 5 |
| Ajuste global..... | 6 |
| Ajuste fino..... | 7 |
| SoundRecover2..... | 8 |
| Opções do dispositivo..... | 11 |
| Considerações sobre o ajuste bimodal..... | 11 |
| Informações e explicações sobre os símbolos..... | 14 |
| Requisitos de sistema..... | 15 |

Estrutura e navegação

As três guias, [Client] (Paciente), [Instruments] (Aparelhos) e [Fitting] (Ajuste), bem como a tela acima, permitem uma navegação fácil e fornecem informações sobre o status.

A tela mostra o status de ajuste e também oferece atalhos.



Preparo dos aparelhos auditivos e CROS

iCube II/Noahlink Wireless

Não é necessário nenhum cabo para os aparelhos auditivos. Basta inserir a bateria e ligar o aparelho auditivo, fechando a gaveta de pilha. Caso seja recarregável, ligue o aparelho auditivo.

Nota: para o ajuste do CROS II ou CROS B, recomenda-se usar o iCube II, uma vez que o programador permite o ajuste fino mais rápido e a demonstração instantânea do sistema CROS.

O CROS II só pode ser ajustado com aparelhos auditivos Venture.

O CROS B pode ser adaptado com aparelhos auditivos Belong (exceto os recarregáveis e Audéo B-Direct).

O CROS B-R só pode ser adaptado com aparelhos auditivos Phonak Audéo B-R.

NOAHlink ou HI-PRO

Conecte os cabos de programação aos aparelhos auditivos e ao programador.

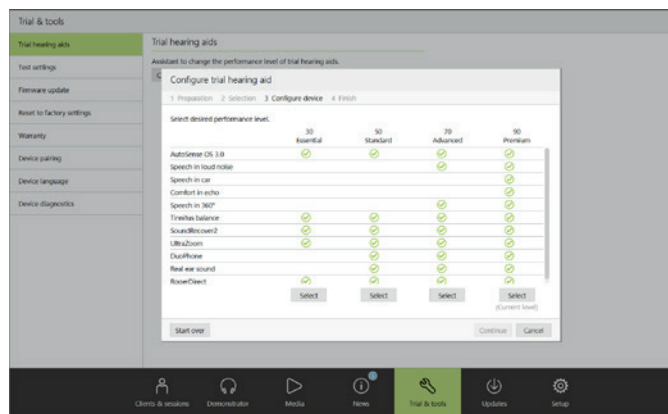
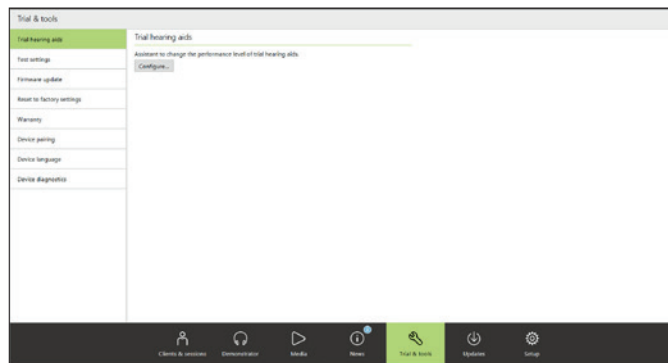
Para ajustes do CROS, não é possível demonstrar as funções do CROS com cabos conectados.

Preparo do Phonak Trial™

Os aparelhos auditivos Phonak Trial permitem alterar os níveis de desempenho em um mesmo dispositivo. Clique em **[Trial & tools]** (Trial & Ferramentas), selecione **[Trial hearing aids]** (Aparelhos auditivos Trial) e, em seguida, **[Configure]** (Configurar) para iniciar.

Nota: Os aparelhos auditivos Phonak Trial não estão disponíveis nos modelos Phonak Virto.

Selecione o nível de desempenho desejado e pressione **[Continue]** (Continuar). Assim que o processo estiver concluído, os dispositivos estarão prontos para serem ajustados em uma sessão de ajuste.



Conectar os aparelhos auditivos

Abra a sessão de ajuste e confirme que é exibido o programador correto. Para alterar o programador, clique na seta próxima ao programador na tela.

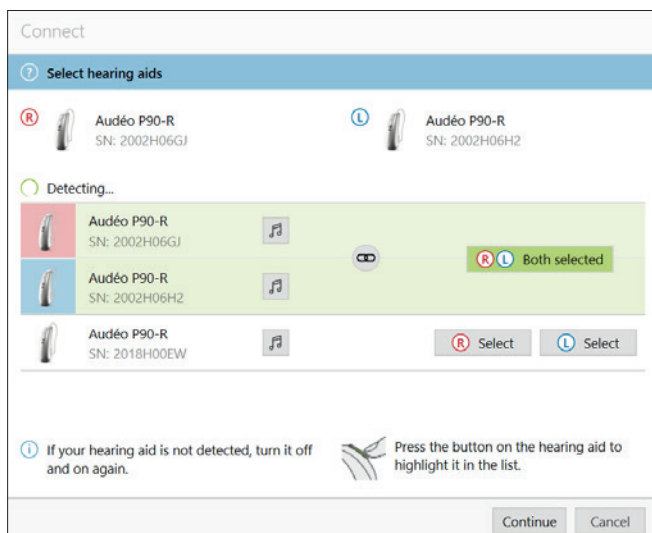
Clique em **[Connect]** (Conectar) para iniciar o ajuste. Os aparelhos auditivos conectados serão apresentados na tela. Para os dispositivos com conectividade direta, os dispositivos disponíveis para pareamento serão automaticamente exibidos.

Nota:

- Se um dispositivo não for encontrado, abra/feche a gaveta de pilha ou ligue/desligue os aparelhos auditivos recarregáveis para colocá-los em modo de pareamento.
- Pressione o botão ou botão multifunção no aparelho auditivo para destacá-lo na lista quando estiverem disponíveis vários dispositivos ou para confirmar o lado a ser atribuído a um paciente.
- Os dispositivos ajustados juntos anteriormente são detectados como um par conectado.

Para um novo ajuste, ao utilizar o método prescritivo Phonak Digital Adaptativa, é sugerido um nível de experiência do paciente baseado nas informações da sessão de ajuste disponíveis.

Os dados do audiograma do NOAH serão automaticamente importados para o Phonak Target e considerados no pré-cálculo. Numa versão autônoma do Phonak Target, insira o audiograma na guia **[Audiogram]** (Audiograma).



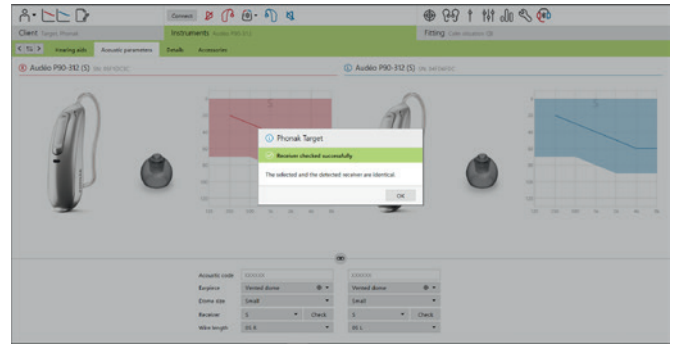
Verificar o receptor

O Phonak Target verifica quando os dispositivos são conectados pela primeira vez e se o receptor conectado a um aparelho auditivo RIC corresponde ao que é selecionado na tela **[Acoustic parameters]** (Parâmetros acústicos).

Caso não haja correspondência, o Phonak Target notificará e solicitará que você verifique o receptor. Em seguida, você poderá trocar o receptor ou alterar a seleção dos parâmetros acústicos.

Para iniciar uma nova verificação do receptor, clique em **[Check]** (Verificar) na tela **[Acoustic parameters]** (Parâmetros acústicos).

Nota: Aplicável somente para aparelhos auditivos RIC na plataforma Belong, Marvel ou Paradise.

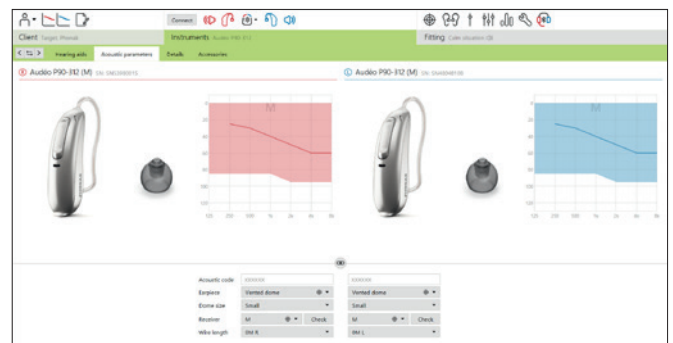


Verificar os parâmetros acústicos

Caso sejam idênticos, o Phonak Target vincula automaticamente os parâmetros acústicos. É possível exibir, alterar ou desvincular os parâmetros acústicos a qualquer momento.

Clique na guia **[Instruments]** > **[Acoustic parameters]** (Aparelhos > Parâmetros acústicos). Introduza ou confirme as informações de acoplamento corretas.

Se aplicável, introduza o código acústico. Este código está impresso na peça personalizada Phonak do paciente. O código acústico será preenchido com os parâmetros acústicos individuais do paciente.



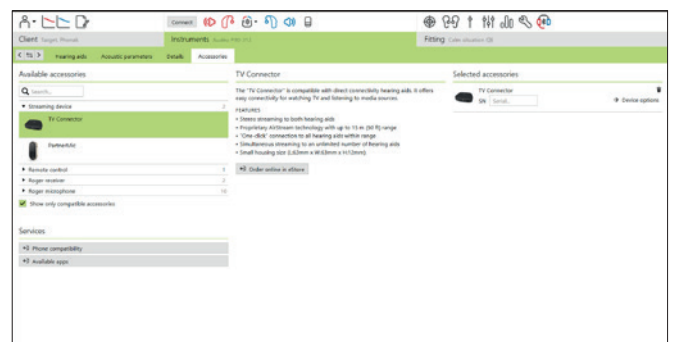
Acessórios

Dependendo dos aparelhos auditivos conectados, o Phonak Target consegue identificar automaticamente os acessórios conectados durante a sessão de ajuste. Os acessórios compatíveis são apresentados na tela junto dos aparelhos auditivos conectados.

Os acessórios também podem ser selecionados manualmente na guia **[Instruments]** > **[Accessories]** (Aparelhos > Acessórios).

Durante o procedimento de salvar, os acessórios são listados na caixa de diálogo Save (Salvar).

Nota: Durante a transmissão sem fio dos acessórios, o CROS será desconectado automaticamente. O CROS será reconectado novamente quando a transmissão sem fio parar.



Ajuste

Clique em **[Fitting]** (Ajuste) para acessar o **[Feedback & real ear test]** (Teste de Microfonia Real Ear).

O teste de microfonia pode ser executado em ambas as orelhas de maneira simultânea ou em uma orelha de cada vez. Clique em **[R]** / **[Start both]** / **[L]** (D/Iniciar os dois/E) para iniciar o teste.

Nota: O teste de microfonia não pode ser realizado durante uma sessão do Acesso Remoto da Phonak.

Para usar os resultados do teste de microfonia para calcular o RECD estimado e as configurações dos parâmetros acústicos, marque a caixa de seleção **[Use feedback test result to predict vent]** (Utilize o resultado do teste de microfonia para prever a ventilação). Esta opção só estará disponível se for possível para o sistema realizar a estimativa de ventilação.

Nota: Nos aparelhos auditivos Phonak Paradise, a opção de ajustar o limiar de microfonia está disponível para aumentar ainda mais o limite do ganho. Para ajustar, clique nas setas. Quando se habilita o aumento do limite do ganho, é possível observar um sombreado em roxo para indicar este aumento. Quando for exibido um sombreado em vermelho, ele indica uma área de maior risco de microfonia e distorção.

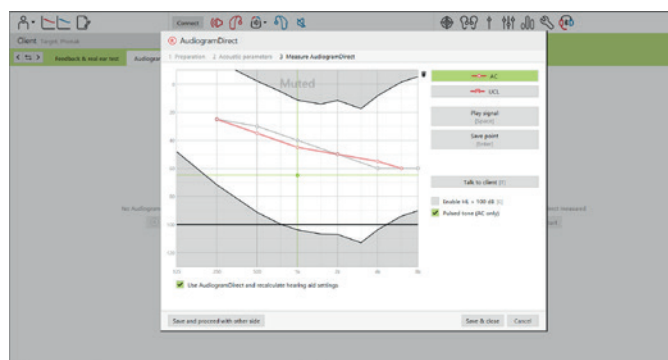
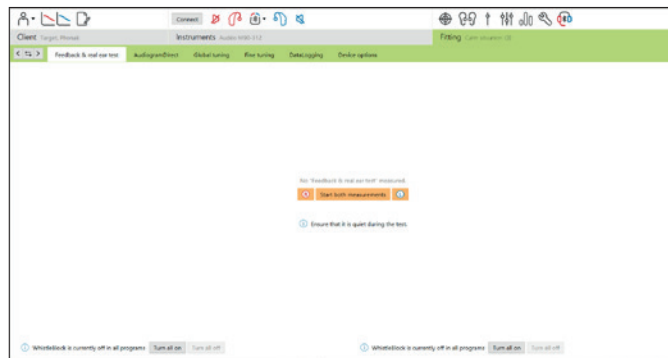
AudiogramDirect

O AudiogramDirect é um teste de audição in situ incluído no Phonak Target. Ele não substitui as avaliações audiológicas de diagnóstico. Confirme que o **[Feedback & real ear test]** (Teste de Microfonia Real Ear) foi realizado antes de usar o AudiogramDirect.

Clique em **[AudiogramDirect]** > **[Start]** (AudiogramDirect > Iniciar) para testar os limiares auditivos da via aérea (VA) e os limiares de desconforto (UCLs) usando os aparelhos auditivos conectados. As mensurações UCL são desabilitadas durante a sessão do Acesso Remoto da Phonak.

Os testes de audição anteriores podem ser comparados e revisados clicando em **[History]** (Histórico).

Para alterar o comportamento padrão das mensurações UCL e VA, acesse **[Startup]** > **[Fitting session]** > **[AudiogramDirect]** (Início > Sessão de ajuste > AudiogramDirect).



Ajuste global

Acesse [Global tuning] > [Initial fitting] (Ajuste global > Ajuste inicial) se forem necessários ajustes do nível de ganho, da compensação da oclusão ou da compressão. As configurações de nível de ganho e de compressão são baseadas na experiência de uso do paciente e no método prescritivo selecionado.

Dependendo dos aparelhos auditivos conectados, podem ser acessadas ferramentas adicionais como o [Tinnitus Balance] e o [CROS Balance] (Equilíbrio CROS) através da guia na parte inferior da tela. Para ajustar a razão de intensidade entre o dispositivo CROS e o aparelho auditivo, clique em [CROS Balance] (Equilíbrio CROS).

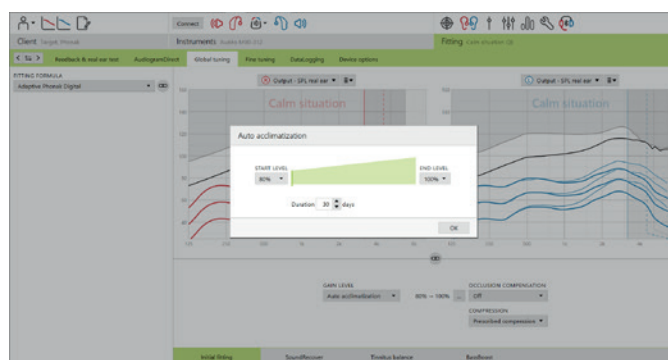


auto Aclimatização

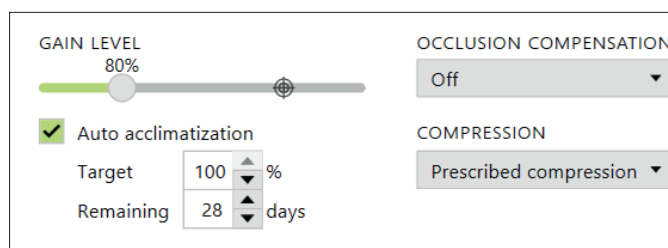
Confirme que o [Feedback & real ear test] (Teste de Microfonia Real Ear) foi realizado antes de usar a auto Aclimatização.

Selecione [Auto acclimatization] (auto Aclimatização) no menu de nível de ganho na guia [Initial fitting] (Ajuste inicial).

Clique em [...] para especificar o nível inicial, o nível final e a duração na qual o ganho do aparelho auditivo aumenta automaticamente para o nível final definido.



Nota: Para os aparelhos auditivos Phonak Paradise, não é necessário executar o [Feedback & real ear test] (Teste de Microfonia Real Ear) antes de ativar a auto Aclimatização. Para ativar a auto Aclimatização, marque na opção indicada. Especifique um ganho alvo e os dias restantes que o paciente precisaria para alcançar o ganho alvo.



Display em tempo real

Na barra de menus na parte superior da tela, clique na caixa de seleção [Client view] (Exibir ao paciente) para acessar o Real Time Display (Display em tempo real).

O Real Time Display (Display em tempo real) está disponível para todos os aparelhos auditivos como uma opção de exibição da curva de ajuste, em uma visualização ampliada simples ou em uma segunda tela.

É possível demonstrar facilmente as melhorias em termos de inteligibilidade de fala, ganho, saída e resolução do SoundRecover e do canal, especialmente com as amostras de som fornecidas.

Ajuste fino

O lado esquerdo da tela [Fine tuning] (Ajuste fino) é usado para manipular os programas.

Clique em [All programs] (Todos os programas) para ajustar todos os programas simultaneamente. Clique em [AutoSense OS] para modificar todos os programas automáticos acústicos ou [AutoSense OS (streaming)] (AutoSense OS [transmissão sem fio]) para modificar o AutoSense OS para transmissão sem fio.

Para modificar um só programa, clique no programa, por exemplo, [Calm situation] (Situações silenciosas), na lista e ajuste conforme necessário.

Clique no ícone [+] para adicionar um programa manual adicional.

Você pode gerenciar os programas clicando em [Program manager] (Gerenciador de programas) acima dos programas. O programa inicial, a estrutura de programa e os programas de transmissão sem fio podem ser personalizados aqui. As setas desfazer/refazer encontram-se próximas ao [Fine tuning] (Ajuste fino) na barra de menus e podem ser usadas para desfazer ou refazer etapas na tela de ajuste fino.

Ganho & MPO

Selecione os valores de ganho com o cursor para ajustá-los. Os valores de ganho são ajustáveis para sons de entrada fracos, moderados e fortes. A faixa de adaptação ideal estará disponível se os valores UCL individuais forem introduzidos no audiograma do paciente.

Para modificar o MPO simultaneamente em todos os canais, clique em [MPO] apresentado à esquerda junto dos valores de MPO. O ganho geral pode ser alterado clicando em [Gain] (Ganho).

A razão de compressão de cada canal é exibida na fila diretamente por baixo dos valores de ganho.

Ajuste fino de audibilidade

As amostras de som selecionáveis e o ganho relacionado são exibidos na visualização das curvas. Podem ser emitidas amostras de som para simular um ambiente auditivo específico.

Os valores de ganho são exibidos para sons de entrada fracos, moderados e fortes. Os ajustes afetam somente os níveis de ganho e as frequências que são relevantes para melhorar a audibilidade dos estímulos selecionados, indicados pelos diferentes tons de vermelho/direito e de azul/esquerdo.



As guias na parte inferior da tela permitirão o acesso às ferramentas de ajuste. Cada ferramenta possui modificadores específicos para o ajuste fino do aparelho auditivo.



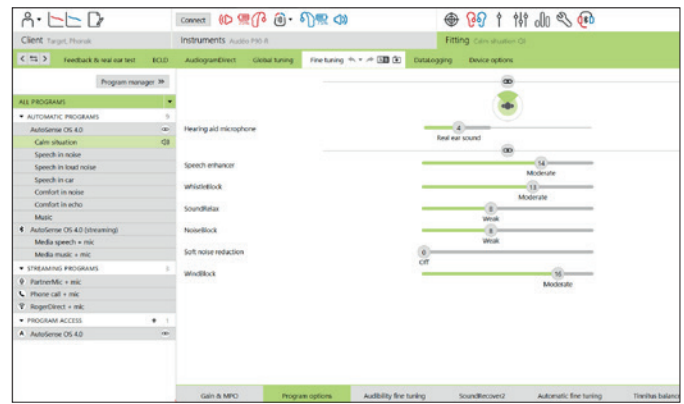
Opções de programa

As opções de programa podem ser ajustadas a partir das configurações padrão.

Os recursos podem ser ativados, desativados ou alterados em intensidade individualmente para cada programa. Os alcances disponíveis em cada escala são visíveis e dependem do nível de desempenho.

Para aparelhos auditivos de conectividade direta, o comportamento de alteração padrão para acesso à transmissão sem fio pode ser modificado (TV Connector, Roger™, PartnerMic™):

- **[Automatic]** (Automático) – os aparelhos auditivos mudarão automaticamente e receberão um sinal transmitido (padrão).
- **[Manual]** – nenhum bipe soa e o programa é adicionado como o último programa.
- **[Manual (with beep)]** (Manual [com bipe]) – um bipe soa nos aparelhos auditivos e o paciente aceita manualmente receber um sinal transmitido.



SoundRecover2

As configurações individuais do SoundRecover2 são definidas inicialmente pelo pré-cálculo e podem ser alvo de ajuste fino. Para ajustes binaurais, a frequência de corte e a razão de compressão de frequência são calculadas com base no ouvido com melhor audição. As etapas a seguir destinam-se a ajustes para adultos. Para ajustes pediátricos, consulte o guia de ajuste do Modo Junior em separado, bem como o protocolo de boas práticas: Verificação pediátrica do SoundRecover2.

O SoundRecover2 é um sistema de compressão de frequência com funcionamento adaptativo. É definido por duas frequências de corte: CT1 e CT2.

O SoundRecover2 está:

- Ligado por padrão para perdas auditivas planas ou em rampa em que o limiar de 8 kHz é de 45 dB NA ou inferior.
- Desligado por padrão para perdas auditivas em rampa invertida ($8 \text{ kHz} \geq 30 \text{ dB melhor que } 3 \text{ kHz}$).

Quando ligado por padrão, o SoundRecover2 é habilitado em todos os programas. Ele pode ser desabilitado clicando na caixa de seleção **[Enable SoundRecover2]** (Habilitar SoundRecover2).



As configurações do SoundRecover2 encontram-se na visualização das curvas. A área sombreada fornece informações sobre a faixa de frequência para a qual está ativo.

- A primeira linha sólida é a frequência de corte 1 (CT1)
- A linha pontilhada é a frequência de corte 2 (CT2)
- A terceira linha é a saída máxima por frequência

A compressão adaptativa é aplicada a frequências na área sombreada entre a CT1 e a CT2. Essa região de frequência é comprimida somente se a entrada for dominada por energia de frequências altas.

As frequências na área sombreada entre a CT2 e a saída máxima por frequência são sempre comprimidas. As frequências inferiores a CT1 são sempre sem compressão. Não existe nenhuma saída em frequências superiores à saída máxima por frequência.

Para realizar o ajuste fino do SoundRecover2, clique em **[Fine tuning]** > **[SoundRecover2]** (Ajuste fino > SoundRecover2). Alterar um controle deslizante influenciará as frequências de corte, a razão de compressão e a saída máxima por frequência.

Deslize na direção de **[Audibility]** (Audibilidade) para aumentar a capacidade de detectar um /s/ e /sh/.

Deslize na direção de **[Distinction]** (Distinção) para aumentar a capacidade de distinguir a diferença entre /s/ e /sh/.

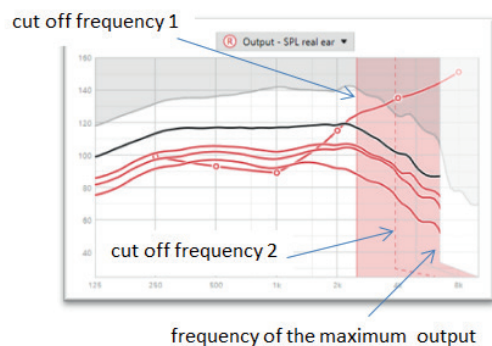
Deslize na direção de **[Comfort]** (Conforto) para aumentar a naturalidade dos sons, como vozes masculinas, a própria voz ou música.

Nota: Ao realizar o ajuste fino, é recomendado primeiro ajustar o controle deslizante **[Audibility/Distinction]** (Audibilidade/Distinção). O controle deslizante **[Clarity/Comfort]** (Clareza/Conforto) será redefinido sempre que o controle deslizante **[Audibility/Distinction]** (Audibilidade/Distinção) for ajustado para otimizar a qualidade sonora para sons de frequências baixas e médias.

Verificação:

As práticas de verificação a seguir são recomendadas para adultos e classificadas de boa até melhor prática:

1. Boa: Utilize os sons /sh/ e /s/ como em "chapéu" ou "sino" para avaliar a detecção de sons fricativos. Ou fale palavras como "lua" ou "nome" para verificar as vogais.
2. Ótima: verificação no test box
3. Melhor: Teste de Percepção de Fonema – especialmente quando o ajuste fino é necessário para adultos com perda auditiva severa a profunda. (Para mais informações, consulte o manual do usuário para o Teste de Percepção de Fonema.)



TK/Ganho 35 dB

A amplificação de sons de entrada muito fracos (G35) pode ser ajustada. Um aumento do ganho para sons de entrada muito fracos diminui a curva limite (TK) e vice-versa.

Selecione os valores com o cursor para ajustá-los. Por baixo dos valores de ganho, são exibidos os valores de TK para cada canal. A curva de ganho/saída para sons de entrada muito fracos é exibida na visualização das curvas.

Nota: Esta guia não está disponível para os aparelhos auditivos Phonak Paradise. Para ajustar sons de entrada fracos, use o controle deslizante de redução de ruído fraco em [\[Program options\]](#) (Opções de programa).

Ajuste fino automático

Esta é uma ferramenta de ajuste fino com base na situação. Os ajustes disponíveis dependem da avaliação da situação do som do paciente.

As etapas de ajuste fino são exibidas claramente antes da aplicação dos ajustes. Dependendo do programa selecionado, é pré-selecionada uma amostra de som recomendada.

Podem ser emitidas amostras de som para simular o ambiente auditivo.

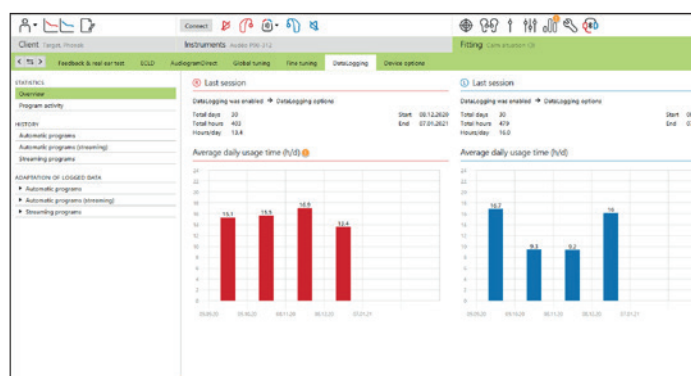
Resultados do Teste de Percepção de Fonema

Os resultados de um Teste de Percepção de Fonema anterior podem ser exibidos e aplicados para melhorar o ajuste. A tela [\[PPT results\]](#) (Resultados TPF) somente será acessível se os resultados de teste compatíveis estiverem disponíveis na lista de sessões do NOAH.

Nota: As recomendações de ajuste fino serão fornecidas somente se for usado o método prescritivo Phonak Digital Adaptativa.

DataLogging

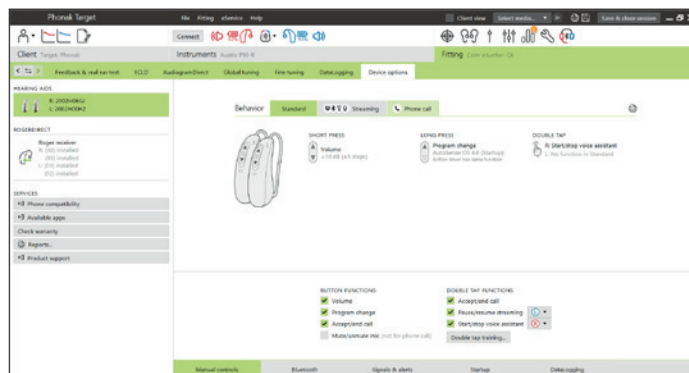
O DataLogging pode fornecer informações sobre os ambientes de audição nos quais o usuário esteve e por quanto tempo. Para acessar informações do DataLogging, acesse [\[Fitting\]](#) > [\[DataLogging\]](#) (Ajuste > DataLogging).



Opções do dispositivo

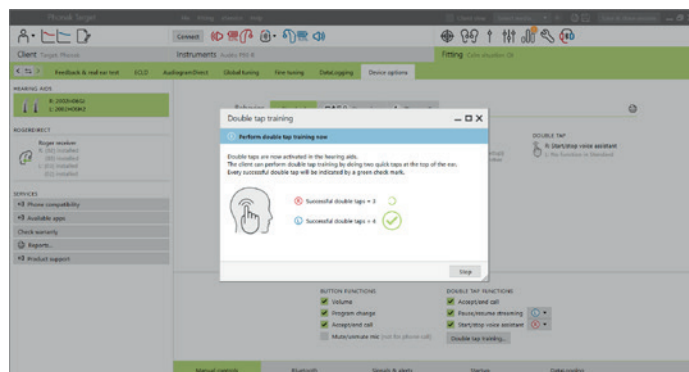
Ao clicar em **[Device options]** (Opções do dispositivo) é possível configurar as opções do aparelho auditivo, como Manual controls (Controles manuais), Signals & alerts (Sinais e alertas), Startup behavior (Comportamento de início) ou DataLogging.

Quando o aparelho auditivo está conectado, cada uma das configurações pode ser demonstrada no aparelho auditivo em **[Signals & alerts]** (Sinais e alertas).



Somente para dispositivos com conectividade direta:

- Poderá encontrar configurações adicionais, como a configuração do nome Bluetooth, o lado e o gerenciamento de pareamentos, clicando em **[Bluetooth]**.
- Se o RogerDirect™ estiver instalado, o status da instalação pode ser visualizado clicando em **[RogerDirect]** no lado esquerdo da tela. O status pode ser visualizado também passando o mouse sobre o ícone do aparelho auditivo no painel.



Somente para aparelhos auditivos Phonak Paradise:

- O controle por toque pode ser configurado em **[Manual controls]** (Controles manuais). O controle por toque pode ser usado para aceitar/finalizar chamada, pausar/continuar transmissão e iniciar/finalizar o assistente de voz do smartphone.
- Clique em **[Tap control training]** (Treinamento de controle por toque) para demonstrar o gesto de toque duplo.

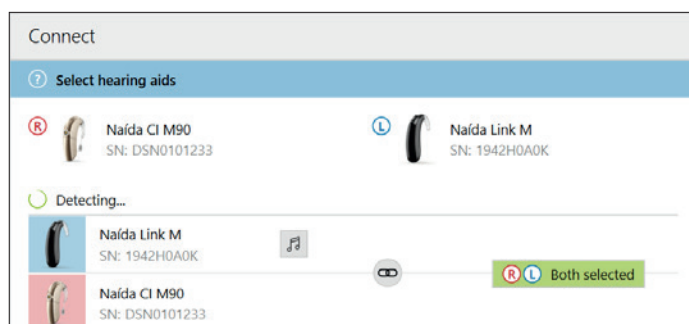
Considerações sobre a adaptação bimodal

Os aparelhos auditivos Naida Link M e Sky Link M podem ser ajustados em uma configuração bimodal com um processador de som de implante coclear (IC) da Advanced Bionics (AB). O aparelho auditivo Link M permite funções binaurais com o IC, incluindo controle de volume, estrutura de programa e transmissão sem fio.

Phonak Link M

O aparelho auditivo Naida Link M é compatível com o processador de som Naida CI Marvel da AB. O aparelho auditivo Sky Link M é compatível com o processador de som Sky CI Marvel da AB. Consulte o guia de ajuste do Modo Junior para obter considerações sobre o ajuste bimodal para pacientes pediátricos.

Abra a sessão de ajuste e confirme que é exibido o Noahlink Wireless. Conecte o aparelho auditivo e o IC para iniciar o ajuste. Os dispositivos disponíveis para pareamento serão automaticamente exibidos.



Após a conexão do aparelho auditivo e do IC à sessão de ajuste do paciente, o Phonak Target alinhará automaticamente a estrutura de programa e as opções do dispositivo do aparelho auditivo Link para corresponder ao IC.

Com o aparelho auditivo Naída Link, o método prescritivo Phonak Digital Adaptativa Bimodal pode ser selecionado em **[Global tuning]** (Ajuste global), em **[Fitting]** (Ajuste).

O IC está no modo somente leitura. Não é possível efetuar ou salvar alterações no IC. É possível visualizar as configurações do IC e usar as informações para corresponder as configurações relevantes no lado do aparelho auditivo.

Continue usando o Phonak Target como faria em uma sessão de ajuste padrão para concluir o ajuste do aparelho auditivo Link. As funcionalidades acessíveis que podem ser modificadas incluem: ganho e MPO, método prescritivo, intensidade da característica e direcionalidade do microfone. Consulte as etapas acima para obter mais detalhes sobre cada funcionalidade, conforme necessário.

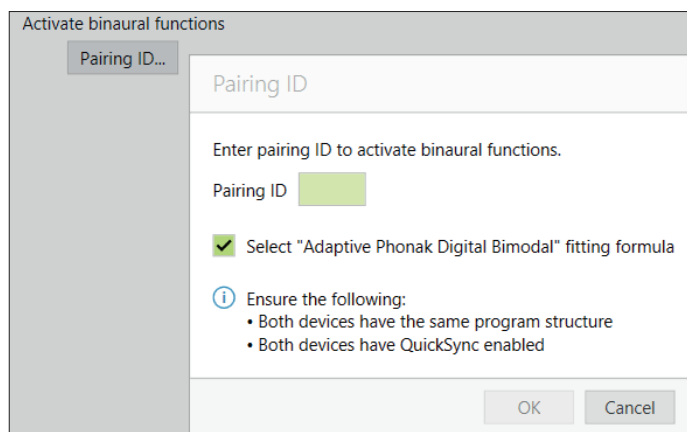
É possível finalizar a sessão a qualquer momento, clicando em **[Save & close session]** (Salvar & fechar sessão) no canto superior direito da tela. A conexão sem fio entre o aparelho auditivo Link e o IC é iniciada automaticamente quando eles são desconectados da sessão de ajuste.

Phonak Naída Link Q

O aparelho auditivo Naída Link Q é compatível com o processador de som CI Quest da AB. Após a conexão do aparelho auditivo à sessão de ajuste do paciente, introduza o ID de pareamento no Phonak Target para desbloquear a capacidade bimodal no Naída Link Q. O ID de pareamento é gerado no software de ajuste do IC da AB, o SoundWave™. Ele é fornecido no Relatório de ajuste bimodal.

Clique em **[Pairing ID]** (ID de pareamento) e introduza o ID de pareamento específico do paciente. O método prescritivo Phonak Digital Adaptativa Bimodal é aplicado à sessão de ajuste. Para alterar o método prescritivo, desmarque a caixa ou altere em **[Global tuning]** (Ajuste global), em **[Fitting]** (Ajuste).

Para editar ou alterar o ID de pareamento, clique em **[Instruments]** (Aparelhos). Em **[Hearing aids]** (Aparelhos auditivos), clique no **[trashcan icon]** (ícone de lata de lixo) e introduza o ID de pareamento novamente.



Introduzir o ID de pareamento não configurará automaticamente a estrutura de programa, as opções de programa ou as opções do dispositivo. Estas opções devem ser configuradas manualmente no Phonak Target. Consulte a estrutura de programa listada no Relatório de ajuste bimodal para criar e modificar os programas necessários para realizar a correspondência com a programação do IC.

É possível realizar ajustes e modificações aos programas em **[Fine tuning]** (Ajuste fino). Em **[Device options]** (Opções do dispositivo), defina as configurações de bipe do aparelho auditivo, bem como as opções de acessórios. A programação do aparelho auditivo não afetará a programação do processador de som do IC.

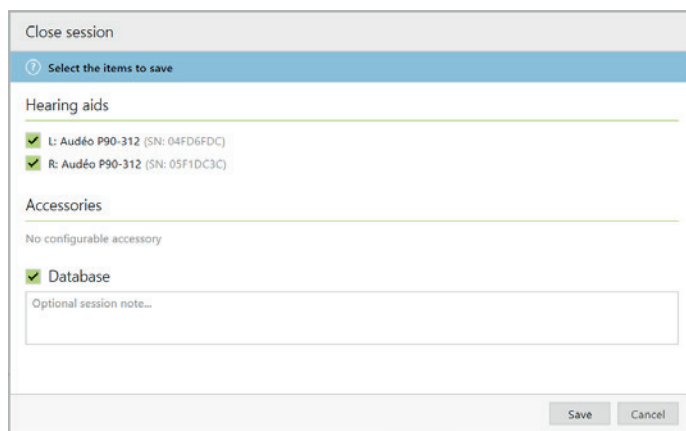
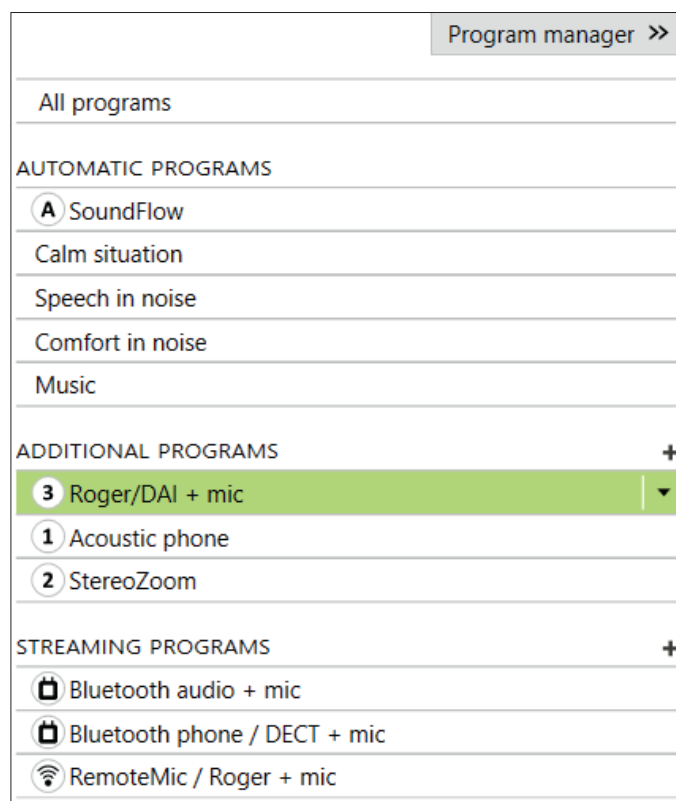
Nota: O ComPilot é configurado somente pelo software de ajuste do IC, o SoundWave™. O pareamento descrito acima irá parear automaticamente o Naída Link Q com o ComPilot. Não tente conectar ou alterar a configuração do ComPilot com o Phonak Target.

É possível finalizar a sessão a qualquer momento, clicando em **[Save & close session]** (Salvar & fechar sessão) no canto superior direito da tela. A conexão sem fio entre o Naída Link Q e o IC é iniciada automaticamente quando o aparelho auditivo é desconectado da sessão de ajuste.

Concluir a sessão de ajuste

Você pode finalizar a sessão em qualquer momento clicando em **[Save & close session]** (Salvar & fechar sessão) no canto superior direito da tela. Selecione os itens para salvar. Os aparelhos auditivos Trial da Phonak serão automaticamente configurados para o período de teste de seis semanas, no máximo.

A caixa de diálogo Save (Salvar) padrão confirmará a gravação com sucesso dos aparelhos auditivos e dos acessórios. Após salvar, o Phonak Target o guiará para a tela inicial. Se estiver trabalhando no NOAH, é possível voltar para o NOAH clicando em **[Back to NOAH]** (Voltar para o NOAH) no canto superior direito da tela inicial.



Informações e explicações sobre os símbolos



Com o símbolo CE, a Sonova AG confirma que este produto atende aos requisitos da Diretiva de Dispositivos Médicos 93/42/CEE. Os números após o símbolo CE correspondem ao código das instituições certificadas que foram consultadas sob a diretiva mencionada acima.



Nome, endereço,
data

A combinação dos símbolos "fabricante do dispositivo médico" e "data de fabricação", conforme a Diretiva Europeia 93/42/CEE.



Indica o número de catálogo do fabricante para que o dispositivo médico possa ser identificado.



Consulte as instruções de uso. As instruções podem ser obtidas no site www.phonakpro.com.



Proporciona esclarecimentos adicionais quanto a uma característica ou funcionalidade, ou destaca informações de ajuste relevantes que estão sendo aplicadas.



Indica uma restrição na funcionalidade que pode ter um impacto na experiência do usuário final ou destaca informações importantes que exigem sua atenção.



Selo de certificação HIMSA – NOAHSEAL

Requisitos de sistema

| | |
|--|---|
| Sistema operacional | <ul style="list-style-type: none">• Windows 10, Home/Pro/Enterprise/Education• Windows 8/8.1, Pro/Enterprise• Windows 7, SP mais recente, Enterprise com atualização de segurança estendida |
| Processador | Intel Core ou desempenho superior |
| Memória RAM | 4 GB ou mais |
| Espaço livre no disco rígido | 3 GB ou mais |
| Resolução de tela | 1280 x 768 pixels ou mais |
| Placa gráfica | 16 milhões (24 bits) de cores da tela ou mais |
| Drive | DVD |
| Porta serial COM | Somente se RS-232 HI-PRO for utilizado |
| Portas USB Um para cada finalidade | <ul style="list-style-type: none">• Adaptador sem fio com tecnologia Bluetooth®*• Programação de acessórios• HI-PRO se utilizado via porta USB• Noahlink Wireless |
| Interfaces de programação | Noahlink Wireless/iCube II/NOAHlink/RS-232 HI-PRO/HI-PRO USB/HI-PRO2 |
| Driver Noahlink | Versão mais recente disponível |
| Driver Noahlink Wireless | Versão mais recente disponível |
| Conexão com a Internet | Recomendado |
| Placa de som | Estéreo ou surround 5.1 |
| Sistema de reprodução | 20 Hz–14 kHz (+/- 5 dB), 90 dB |
| Versão do NOAH | Versão mais recente (NOAH 4.4 ou posterior) Verifique as limitações do NOAH para os sistemas operacionais Windows 64 bits em http://www.himsa.com |
| TargetMatch | NOAH 4.4.0.2280 ou posterior Otosuite 4.81.00 ou superior da Otometrics AURICAL FreeFit e AURICAL HIT da Otometrics para mensurações de verificação REM e câmara anecóica (Test Box), respectivamente |

*A marca Bluetooth® é uma marca registrada de propriedade da Bluetooth SIG, Inc.

Aviso de segurança:

Os dados do paciente são dados privados e a sua proteção é importante:

- Certifique-se de que seu sistema operacional esteja atualizado
- Tenha o login de usuário do Windows ativado, use senhas fortes e mantenha as credenciais em segredo
- Use uma proteção adequada e atualizada contra malware e antivírus

Dependendo das leis nacionais, poderá ser necessário criptografar todos os dados dos pacientes para não ser responsabilizado em caso de perda e/ou roubo de dados. É possível usar a criptografia de unidade de disco (por exemplo, o Microsoft BitLocker gratuito) para proteger todos os dados do seu computador. Se estiver trabalhando no NOAH, considere usar a criptografia do banco de dados do NOAH.

Certifique-se de manter os dados em segurança sempre:

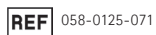
Ao transferir dados por meio de canais não seguros, envie dados anônimos ou criptografe-os. Proteja os backups de dados não somente contra a perda de dados, mas também contra roubo. Remova todos dados da mídia de dados que não são mais usados ou serão descartados.

Esteja ciente de que esta lista não é exaustiva.

Marca CE aplicada em 2021



Fabricante
Sonova AG
Laubisrütistrasse 28
CH-8712 Stäfa
Suiça



Phonak Target 7.1 DVD